UW ELEKTRONISCHE WASMACHINE NL

Deze wasmachine is uitgerust met een volledig elektronische besturing, die grote mogelijkheden voor u opent. Hiertoe behoren onder andere: nauwkeurige bepaling van de belading, **Dynamic-Sense Technology**, opsporings- en correctiesysteem van onevenwichtige belading, snelle programmawijziging, nauwkeurige fasewijzer van het programma, start selectie, weken, veiligheidsfunctie **“intelligent Water Stop-systeem” (tegen overstroming)**.

- De functie **bepaling van de belading** stelt aan het begin van een wasprogramma vast hoeveel was er in de trommel zit, en optimaliseert de wasprocedure dienovereenkomstig. De machine past zich automatisch aan tot de heersende omstandigheden: als u een minimum belading wast, spoelt het programma slechts twee keer tijdens de programma's Kookwas en Synthetische weefsels, waarbij het spoelresultaat toch zeer goed blijft. U bespaart daardoor water, energie en tijd.
- Dankzij de **Dynamic-Sense Technology** past de wasmachine zich optimaal aan aan de heersende omstandigheden, door ook in geval van kleine beladingen zeer gunstige verbruikscijfers te bereiken. De temperatuur en de druk van de watertoevoer, de hoeveelheid water en de hoeveelheid geladen wasgoed zijn de parameters die in aanmerking genomen worden. De duur van het programma wordt door deze factoren beïnvloed. Dit wordt in verschillende fasen van het programma gecontroleerd en bijgewerkt. De duur van het programma kan derhalve tot 60 minuten verschillen.
- Het **opsporings- en correctiesysteem van onevenwichtige belading** beschermt uw wasmachine als de trommel te zeer uit evenwicht is om een centrifugeercyclus te beginnen. Dit kan gebeuren als de was in de trommel slecht verdeeld is, of als er slechts één groot stuk wasgoed wordt gewassen. De was wordt opnieuw verdeeld en de centrifugeersnelheid neemt niet toe totdat de was voldoende is herverdeeld.
- Als u het verkeerde programma heeft ingesteld, kunt u dat op elk willekeurig moment snel veranderen, zonder nieuw wasmiddel te hoeven toevoegen. Stel het gewenste programma in en laat het apparaat starten. Het nieuwe programma hervat het wasprogramma vanaf het punt waarop het vorige programma werd afgebroken.
- De **nauwkeurige fasewijzer** toont op welk punt het programma is aangekomen, door de LED's die gaan branden: nadat het programma gestart is, verplaatst de fasewijzer van het programma zich van links naar rechts, over “Wassen”, “Spoelen”, “Centrifugeren”. Als de actuele fase van het programma voltooid is, gaat die indicatieled uit.

  Het wasproces is onderverdeeld in drie fasen, die corresponderen met de drie was-leds:

  1. **Enzymenfase**: op lage temperatuur wordt organisch vuil, zoals bijvoorbeeld bloed, melk en ei, opgelost.
  2. **Verwarmingsfase**: het water wordt verwarmd tot de ingestelde wastemperatuur.
  3. **Wasfase**: het wasgoed wordt gewassen en, als de temperatuur stijgt, gebleekt.
- Als de optie **“Start selectie”** gebruikt wordt (indien aanwezig), kunt u de begintijd van het programma van 1 tot 19 uur van te voren instellen. U kunt de begintijd van het programma zo instellen dat de was op een bepaald tijdstip gedaan zal worden, zodat u voordelige elektriciteitstarieven 's nachts kunt benutten.
- Om bijzonder sterk vervuilde, kleurechte was te weken dient het programma “Bonte was” te worden geselecteerd, en moet, zodra het water is toegevoerd, op de knop **“Start/Pauze”** worden gedrukt. Het programma wordt onderbroken en u kunt het wasgoed laten **weken** zolang u wilt. U kunt het programma vervolgen door nog eens op de knop **“Start/Pauze”** te drukken.
- Afhankelijk van het type wasmachine kan deze uitgerust zijn met de veiligheidsfunctie tegen overstromingen, “**intelligent Water Stop-systeem**”: Ook als uw wasmachine is uitgeschakeld, is zij in staat waterlekkages op te sporen, en u daarvoor te waarschuwen met een geluidsalarm.

WASETIKETTEN

WAS

Sterk katoen

Synthetische weefsels

Tere weefsels

De cijfers corresponderen met de maximaal toegestane wastemperaturen.

Stukken die met de hand gewassen moeten worden

Niet wassen

Bleken met bleekmiddel mogelijk

Bleken met bleekmiddel niet mogelijk

Droog reinigen mogelijk

Droog reinigen niet mogelijk

DROGEN

Drogen op normale temperatuur

Drogen op een lagere temperatuur

Niet drogen in een droogtrommel

STRIJKEN

Strijken op hoge temperatuur

Strijken op een gemiddelde temperatuur

Niet strijken op hoge temperatuur

Niet strijken

BEKNOPTE HANDLEIDING NL

VOOR HET EERSTE GEBRUIK:

- **VOLG DE "AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE" OP.**
- **VOORDAT U DE WASAUTOMAAT IN GEBRUIK NEEMT, DIENT U DE BEUGELS DIE VOOR HET TRANSPORT AANGEBRACHT ZIJN, TE VERWIJDEREN.**
- **Eerste wasprogramma zonder wasgoed**

1. Draai de kraan open
2. Sluit de deur van de wasmachine.
3. Een beetje wasmiddel (ongeveer 30 ml) in het doseerbakje voor wasmiddel doen .
4. Een kort programma kiezen (zie de programmatabel).
5. Het lampje **"Voeding Aan"** geeft aan dat de machine is ingeschakeld.
6. Het waarschuwingslampje van de knop **"Start/Pauze"** knippert.
   Druk op de knop **"Start/Pauze"**.

Het eerste programma dient om water dat in de machine is achtergebleven tijdens het testen in de fabriek te elimineren.

NORMAAL GEBRUIK:

1. Draai de kraan open
2. Het wasgoed op textielsoort en kleur sorteren en de wasmachine vullen.
3. De deur sluiten
4. Het wasmiddel en eventuele nabehandelingsproducten in het bakje doen.
5. Het programma, de temperatuur en de extra functies instellen.
6. Het waarschuwingslampje van de knop **"Start/Pauze"** knippert.
   De knop **"Start/Pauze"** indrukken.

BELANGRIJK:

Tijdens de eerste 15 minuten na het starten van de programma's "Kookwas", "Bonte was" en "Synthetisch" is het mogelijk de deur te openen om ander wasgoed toe te voegen (indicatielampje "Deur open").
Dit is niet mogelijk wanneer de extra functie "Snel" is gekozen.

NL

INHOUD

UW ELEKTRONISCHE WASMACHINE PAGINA 57

WASETIKETTEN PAGINA 58

DE WASMACHINE MET TOEBEHOREN PAGINA 61

KINDERBEVEILIGING PAGINA 61

MILIEUTIPS PAGINA 62

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN PAGINA 62

TRANSPORT / BEHANDELING PAGINA 62

VOORBEREIDING VAN HET WASGOED PAGINA 63

WASMIDDEL EN NABEHANDELINGSPRODUCTEN PAGINA 64

VERVEN EN BLEKEN PAGINA 65

DE KEUZE VAN HET PROGRAMMA /
HET STARTEN VAN HET PROGRAMMA PAGINA 65

START SELECTIE PAGINA 65

DEURVERGRENDELING /
EINDE VAN HET PROGRAMMA PAGINA 66

HET PROGRAMMA VERANDEREN /
ONDERBREKEN / WISSEN PAGINA 66

HET VERWIJDEREN VAN HET FILTER VOOR VREEMDE
VOORWERPEN / AFVOEREN VAN RESTWATER PAGINA 66

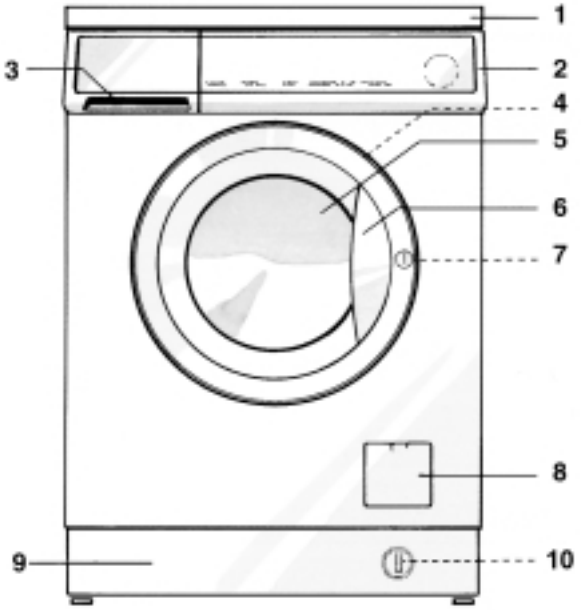
ONDERHOUD EN REINIGING PAGINA 68

HET OPSPOREN VAN STORINGEN PAGINA 69

KLANTENSERVICE PAGINA 71

AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE PAGINA 71

DE WASMACHINE MET TOEBEHOREN



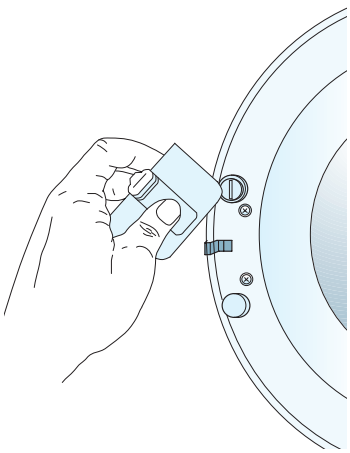
1. Werkblad
2. Bedieningspaneel
3. Doseerbakje afwasmiddel
4. Serviceplaatje (op de achterkant van de deur)
5. Deur
6. Handgreep voor het openen van de deur
- Druk op de knop aan de binnenkant van de handgreep en trek eraan, om de deur te openen
- Sluit de deur door hem stevig dicht te duwen (totdat u een klik hoort)

7. Kinderbeveiliging (aan de binnenkant van de deur)
8. Filter (achter deksel)
9. Plint
10. Afvoer van restwater (achter de plint)

KINDERBEVEILIGING

Om het apparaat tegen onjuist gebruik te beschermen, dient de plastic schroef aan de binnenkant van de deur te worden omgedraaid met behulp van een muntstuk of het dikke, afgeronde uitsteeksel van plastic op het gekleurde doseringshulpmiddel van het wasmiddel.

1. Gleuf verticaal: veilige positie, d.w.z. de deur kan niet vergrendeld worden.
2. Gleuf horizontaal: normale positie, d.w.z. de deur kan weer worden vergrendeld.



MILIEUTIPS

VERPAKKING

- Het verpakkingsmateriaal is 100 % recyclebaar en draagt het recyclingssymbool ♺. Voor de verwerking dienen de plaatselijke voorschriften te worden nageleefd.
- Het verpakkingsmateriaal (plastic zakken, enz.) moet buiten het bereik van kinderen gehouden worden, want het zou een bron van gevaren kunnen vormen.

PRODUCT

- Het apparaat is geproduceerd van materiaal dat kan worden gerecycled en moet als afval worden verwerkt in overeenstemming met de plaatselijk geldende regels.
- Snijd de voedingskabel van het apparaat door voordat u dit afdankt, zodat het niet meer bruikbaar is.

MILIEUTIPS

- De op de verpakking door de fabrikant aangegeven dosering wasmiddel niet overschrijden.
- De ecoklep - een speciaal systeem in de afvoer - zal voorkomen dat er wasmiddel uit de trommel verloren gaat, om verspreiding van wasmiddel in het milieu te vermijden.
- Verwijder wasmiddel uit het bakje, als u het apparaat wilt afdanken.

GEBRUIK DE WASAUTOMAAT MET DE MAXIMALE BELADING

- Gebruik energie, water, wasmiddel en tijd op de beste manier, door de trommel altijd zo veel mogelijk te laden.

IS EEN VOORWAS NODIG?

- Gebruik de “Voorwas” alleen voor sterk vervuilde was!
  Bespaar wasmiddel, tijd, water en tussen 5 en 15% energieverbruik door “Voorwas” niet te selecteren voor normaal vervuilde was.

IS WASSEN OP HOGE TEMPERATUUR NODIG?

- Behandel vlekken eerst met een vlekkenmiddel of maak ingedroogde vlekken nat voor het wassen, om niet op hoge temperatuur te hoeven wassen.
- Bespaar 50% energie door op 60° C te wassen in plaats van 90° C, of op 40° C in plaats van 60° C.

VOORDAT U EEN DROOGPROGRAMMA GEBRUIKT

- Bespaar energie en tijd door een hoge centrifugeersnelheid in te stellen, zodat het watergehalte in de was wordt teruggebracht, voordat u een droogprogramma gaat gebruiken (voor automaten met een instelbare centrifugeersnelheid).

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de huishoudelijke was en voor de aangegeven doeleinden.
- Zorg ervoor dat de installatie en de aansluiting op het elektriciteitsnet en de waterleiding overeenkomstig de aanwijzingen van de fabrikant en de plaatselijke veiligheidsvoorschriften zijn verricht (raadpleeg “Aanwijzingen voor de installatie”).
- Schakel het apparaat altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact alvorens onderhouds- en reinigingswerkzaamheden te verrichten.
- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact en draai de kraan dicht wanneer de machine niet in gebruik is.
- Forceer de deur niet bij het openen.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen of in de trommel klimmen. Niet op de deur leunen.
- Het verpakkingsmateriaal kan gevaarlijk zijn voor kinderen: houd al het verpakkingsmateriaal (plastic zakken, polystyreen enzovoort) buiten bereik van kinderen.
- De wasmachine voldoet aan de Europese veiligheidsvoorschriften en aan de EG-Richtlijn 93/68/EEG en norm 93/68/EC.

TRANSPORT / BEHANDELING

1. Haal de stekker uit het stopcontact.
2. Draai de waterkraan dicht.
3. Maak de toevoer- en afvoerslangen los.
4. Laat het restwater uit de wasmachine en de slangen wegstromen (zie “Het verwijderen van het filter voor vreemde voorwerpen / afvoeren van restwater”).
5. Monteer de veiligheidsbeugels (verplicht) (zie “Aanwijzingen voor de installatie”).

VOORBEREIDING VAN HET WASGOED

1. Het wasgoed sorteren naar ...

- **Textielsoort/symbool op het etiket**
  Katoen, gemengde weefsels, easy care/ synthetische weefsels, wol, textiel dat met de hand gewassen moet worden.
- **Kleur**
  Witte en bonte was scheiden. Nieuw, gekleurd wasgoed de eerste keer apart wassen.
- **Afmeting**
  Was stukken van verschillende afmetingen samen voor betere wasresultaten en een optimale verdeling van de belading in de trommel.
- **Tere weefsels**
  Teer wasgoed apart wassen: gebruik een speciaal programma voor zuiver scheerwol , gordijnen en andere tere weefsels. Haal de ringen van de gordijnen of doe de gordijnen met ringen in een katoenen zak. Gebruik het speciale programma voor de handwas. Was kleine stukken zoals kousen, riemen of stukken met haakjes (bijvoorbeeld bh's) in speciale katoenen waszakken of in kussenslopen met ritssluiting.

2. Maak de zakken leeg
Muntstukken, veiligheidsspelden en dergelijke kunnen het wasgoed, de trommel en het waterreservoir beschadigen.

3. Sluitingen
Doe ritssluitingen, knopen of haken dicht knoop de uiteinden van ceintuurs bijeen.

BEHANDELING VAN VLEKKEN

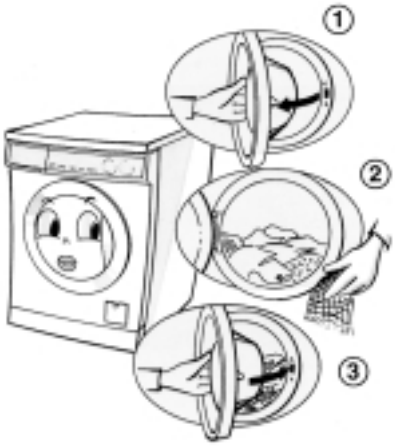
- Vlekken van bloed, melk, eieren en andere organische stoffen worden normaal gesproken tijdens de enzymenfase van het wasprogramma verwijderd.
- Voeg voor wijn-, koffie-, thee-, gras-, fruitvlekken enz. een vlekkenmiddel toe in het wasmiddelbakje van de lade .
- Bij hardnekkige vlekken het wasgoed vooraf behandelen.

WASGOED IN DE MACHINE DOEN

1. Open de deur.

2. Vouw het wasgoed uit en doe het losjes in de trommel.

3. De deur sluiten.



AANBEVOLEN BELADINGEN

Zie de aparte programmatabel.

N.B. Indien de trommel te vol is, wordt het wasgoed minder goed gewassen en kreukt het meer.

WASMIDDEL EN NABEHANDELINGSPRODUCTEN

KEUZE VAN HET WASMIDDEL

De keuze van het wasmiddel is afhankelijk van:

- de textielsoort (katoen, easy care/synthetisch, tere weefsels, wol).
  Opmerking: gebruik voor wol uitsluitend speciale wasmiddelen.
- de kleur;
- de temperatuur van het wasprogramma;
- het soort vuil.

Opmerking:

- Witte resten op donkere weefsels zijn het gevolg van onoplosbare waterontharders in moderne fosfaatvrije waspoeders. Als u deze resten ziet, de stukken schudden of borstelen of een vloeibaar wasmiddel gebruiken.
- Bewaar wasmiddelen en nabehandelingsproducten op een droge plaats, buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik alleen wasmiddelen en nabehandelingsproducten die bedoeld zijn voor apparaten voor huishoudelijk gebruik.
- Let erop dat ontkalkingsmiddelen, textielverf en bleekmiddelen, als u ze gebruikt, geschikt zijn voor de wasmachine. Ontkalkingsmiddelen kunnen componenten bevatten die onderdelen van uw wasmachine kunnen aantasten.
- Gebruik geen oplosmiddelen (bijvoorbeeld terpentine of wasbenzine).
  Was geen stoffen in de wasmachine die behandeld zijn met oplosmiddelen of ontvlambare vloeistoffen.

DOSERING

Volg de aanwijzingen op de verpakking met betrekking tot:

- het soort vuil;
- de belading;
  - volledig beladen trommel: volg de aanwijzingen van de fabrikant op;
  - halve belading: 3/4 van de hoeveelheid voor een volledige belading;
  - kleine belading (ca. 1 kg): de helft van de hoeveelheid voor een volledige belading;
- de waterhardheid bij u in de buurt (vraag hieromtrent informatie bij het waterleidingbedrijf): bij zacht water heeft u minder wasmiddel nodig dan bij hard water.

Opmerking:

- Een te hoge dosering wasmiddel kan tot sterke schuimvorming leiden. Het wasgoed wordt hierdoor minder goed gewassen. Indien er zich te veel schuim heeft gevormd, kan dit ertoe leiden dat de wasmachine niet centrifugeert.
- Bij een te lage dosering van het wasmiddel wordt het wasgoed grauw. Bovendien wordt kalkaanslag op het verwarmingselement en op de trommel bevorderd.

TABEL WATERHARDHEID

Waterhardheid gebied	Technische gegevens	Graden Duitse hardheid °dH	Graden Franse hardheid °fH	Clarkeschaal °eH
1	zacht	0-7	0-12	0-9
2	gemiddeld	7-14	12-25	9-17
3	hard	14-21	25-37	17-26
4	zeer hard	boven 21	boven 37	boven 26

Stel de wijzer van de waterhardheid in de wasmiddellade in volgens de hardheid van het water in uw gebied. Verplaats de wijzer zijwaarts in de gewenste positie.

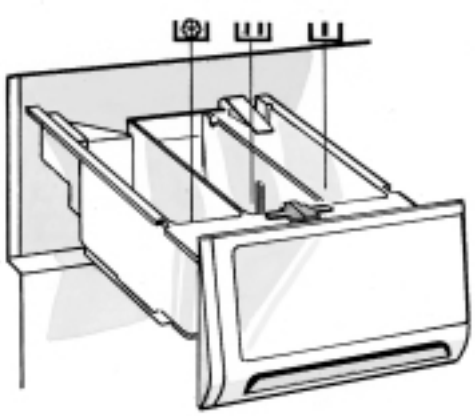
DE WASMIDDELLADE VULLEN MET WASMIDDEL EN NABEHANDELINGSPRODUCTEN

1. Trek de wasmiddellade helemaal naar buiten, tot hij niet verder kan.

2. Voeg het wasmiddel toe:

- Programma met voor- en hoofdwas I II
- Hoofdwasprogramma zonder voorwas II
  Als er een vloeibaar wasmiddel wordt gebruikt, het gekleurde doseringshulpmiddel uit de zeeplade verwijderen en in het bakje zetten II . De verdeling op de dispenser helpt bij de dosering.
- Wasverzachters (niet boven het teken “MAX”)
- Vlekkenmiddelen II
- Waterontharders (waterhardheid 4) II
- Stijfsel (in water opgelost)

3. Sluit de wasmiddellade helemaal.



WASMIDDEL EN NABEHANDELINGSPRODUCTEN

Opmerking:

- U kunt vloeibare wasmiddelen gebruiken tijdens de “Voorwas” voor programma's die deze extra functie hebben. In dat geval alleen een waspoeder gebruiken voor de hoofdwas.
- Als de extra functie “Start selectie” wordt gebruikt, doe dan een vloeibaar wasmiddel in het doseringshulpmiddel in de trommel.
- Als u een geconcentreerde wasverzachter gebruikt, voeg dan water toe in de wasmiddellade tot aan het teken “MAX”.
- Om bij het gebruik van geconcentreerde waspoeders en vloeibare wasmiddelen problemen bij de verdeling te voorkomen, het bij het wasmiddel geleverde doseringshulpmiddel gebruiken en dit rechtstreeks in de trommel plaatsen.

VERVEN EN BLEKEN

Verven: gewoonlijk producten die bestaan uit een kleurstof, een fixeermiddel en zout. Doe de kleurstof, het fixeermiddel en vervolgens het zout rechtstreeks in de lege trommel. Doe daarna pas het wasgoed in de trommel.

- Gebruik alleen verf en bleekmiddelen die worden aanbevolen voor wasmachines.
- Volg de aanwijzingen van de fabrikant op.
- Na het verven en bleken kunnen de plastic en rubberen onderdelen van de wasmachine gekleurd en gevlekt zijn.

DE KEUZE VAN HET PROGRAMMA / HET STARTEN VAN HET PROGRAMMA

Zie ook het aparte programma-overzicht.

1. Stel de **programmakeuzeknop** in op het gewenste programma. Het indicatielampje boven de knop **“Start/Pauze”** knippert en de duur van het programma wordt weergegeven op het display (indien beschikbaar).
2. Stel de extra functies in, indien gewenst, door de corresponderende knop in te drukken. Het indicatielampje voor deze extra functie gaat branden.

N.B. Er klinkt een geluidssignaal als de combinatie van het programma en de extra functie zinloos is. Ongeschikte combinaties van extra functies worden automatisch ongedaan gemaakt.

- Door **nogmaals** op de knop te drukken kan de extra functie weer uitgeschakeld worden.
- De **eind-centrifugeersnelheid** is afhankelijk van het geselecteerde programma en wordt aangegeven door het indicatielampje.
- De **eind-centrifugeersnelheid** kan worden veranderd door op de knop “Centrifugeren” te drukken.
- Bij enkele programma’s is de centrifugeersnelheid beperkt om uw wasgoed voorzichtig te behandelen. Instelling van een hogere centrifugeersnelheid is niet mogelijk.
- Indien men “0” instelt, wordt het wasgoed niet gecentrifugeerd na de eindspoeling. Het water wordt dan eenvoudig afgepompt. Tussentijds centrifugeren vindt plaats op beperkte snelheid.

3. Druk op de knop **“Start/Pauze”** om het programma te starten.

START SELECTIE

(Indien beschikbaar)

1. Stel het programma en de temperatuur, eventuele extra functies en de centrifugeersnelheid in.
2. Druk op de knop **“Start selectie”**. Het bijbehorende lampje gaat branden en het lampje boven de knop **“Start/Pauze”** knippert. Houd de knop **“Start selectie”** ingedrukt of druk anders net zo vaak totdat het gewenste aantal uren bereikt is. Als het maximum aantal uren voor start selectie is bereikt, start de teller weer vanaf nul als de knop nogmaals wordt ingedrukt.
3. Druk op de knop **“Start/Pauze”** om het programma te starten.

- De uren voor het uitstel kunnen ook worden gecorrigeerd nadat de knop **“Start/Pauze”** is ingedrukt. Houd ook nu de knop **“Start selectie”** ingedrukt of druk er meerdere malen op, totdat het gewenste aantal uren is bereikt. Het geselecteerde programma wordt gestart als het display heeft afgeteld tot “00”.
- Het uitstel van de start wissen: als er toch geen uitstel van de start gewenst wordt, draai de programmakeuzeknop dan om en zet hem op de gewenste stand. De resterende tijd van het geselecteerde programma verschijnt en het lampje boven de knop **“Start/Pauze”** knippert. Het programma kan nu worden gestart door onmiddellijk de knop in te drukken.
- Als het programma veranderd wordt na de instelling van het uitstel, wordt de optie Start selectie geannuleerd en wordt de resterende tijd weergegeven. Het lampje boven de knop **“Start/Pauze”** knippert. Het programma wordt niet gestart.

  Opmerking: bij vloeibaar wasmiddel dient een direct in de trommel geplaatst doseringshulpmiddel te worden gebruikt, als er een uitgestelde start van het programma is ingesteld.

DEURVERGRENDELING / EINDE VAN HET PROGRAMMA

DEURVERGRENDELING

De deur wordt automatisch vergrendeld nadat het programma gestart is, tot aan het einde van het programma. Het display “Deur niet vergrendeld” gaat uit.
Uitzondering: in de programma’s Katoen en Synthetisch en tijdens de voorwas voor deze programma’s kan de deur tijdens de eerst e15 minuten na de start van het programma worden geopend om wasgoed toe te voegen.
Dit is niet mogelijk als “Snel programma” is ingesteld.

Als de programmakeuzeknop op “○” gezet is of als de stroom uitvalt, wordt de deur na ongeveer twee minuten ontgrendeld.

AAN HET EINDE VAN HET PROGRAMMA

Het einde van het programma wordt aangegeven:

- Doordat het lampje “Deur open” gaat branden en de resttijdindicator (indien beschikbaar) “0:00” weergeeft,
- Er klinkt driemaal een geluidssignaal,
- De lampjes van de fasewijzer zijn allemaal uit.

HET PROGRAMMA VERANDEREN / ONDERBREKEN / WISSEN

HET PROGRAMMA OF DE EXTRA FUNCTIES WIJZIGEN

1. Zet de programmakeuzeknop op het nieuwe programma. Stel de extra functies en de centrifugesnelheid opnieuw in, als dat nodig is. Het indicatielampje boven de **“Start/ Pauze”**-toets zal knipperen.

Opmerking: de extra functies “Start selectie” en “Voorwas” kunnen niet opnieuw worden geselecteerd als het programma gewijzigd wordt.

2. Druk op de toets **“Start/Pause”**. Het nieuwe programma zal doorgaan vanaf hetzelfde programmadeel waarop het actuele programma is onderbroken.

Opmerking: voeg voor dit programma geen wasmiddel meer toe.

ONDERBREKING / PAUZE VAN HET PROGRAMMA

Indien een programma voor een bepaalde tijd onderbroken moet worden en vervolgens weer moet worden hervat:

1. Druk op de knop **“Start/Pauze”**. Het lampje brandt.
2. Druk na de gewenste pauze nogmaals op de knop **“Start/Pauze”**.

HET PROGRAMMA ANNULEREN

Als het actuele programma voortijdig beëindigd en geannuleerd moet worden, moet het water eerst worden weggepompt voordat de deur mag worden geopend:

1. Zet de programmakeuzeknop om de programma-instelling **“Afpompen”**. Het lampje boven de knop **“Start/Pauze”** knippert. De indicator van de centrifuge staat op “0” en de resttijdindicator (indien beschikbaar) staat op “0:02” minuten.
2. Druk op de knop **“Start/Pauze”** om het programma **“Afpompen”** te starten.

HET VERWIJDEREN VAN HET FILTER VOOR VREEMDE VOORWERPEN / AFVOEREN VAN RESTWATER

WANNEER MOET HET FILTER WORDEN VERWIJDERD?

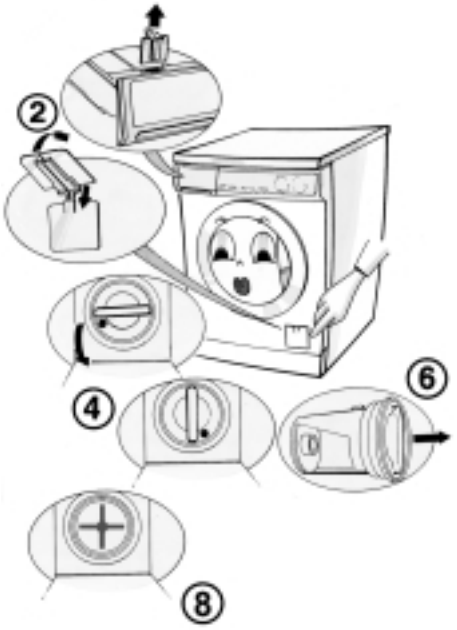
Controleer het filter twee of drie maal per jaar, en reinig het indien nodig.

- Controleer het filter voor vreemde voorwerpen als het water niet goed wordt afgevoerd of als het apparaat niet centrifugeert.
- Verwijder het filter als de pomp geblokkeerd is door een of ander voorwerp (knopen, munten, veiligheidsspelden, etc.).

BELANGRIJK: vergewis u ervan dat het water voldoende tijd heeft gehad om af te koelen, voordat het wordt afgepompt.

HET VERWIJDEREN VAN HET FILTER VOOR VREEMDE VOORWERPEN / AFVOEREN VAN RESTWATER

HET VERWIJDEREN VAN HET FILTER VOOR VREEMDE VOORWERPEN

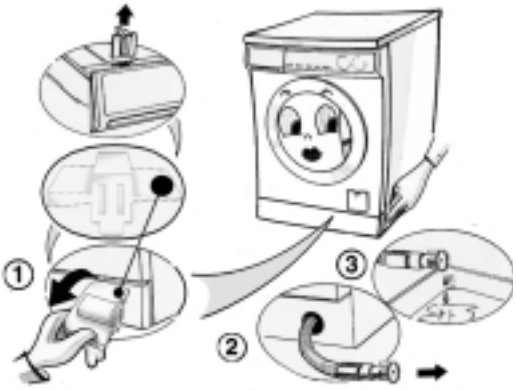


1. Schakel het apparaat uit (zet de programmakeuzeknop op de stand ○ en haal de stekker uit het stopcontact).
2. Verwijder het gekleurde doseringshulpmiddel uit de wasmiddellade en gebruikt het om het filterdeksel open te maken.
3. Zet een bak onder het filter.
4. Draai het filter langzaam tegen de klok in totdat de hendel zich in verticale positie bevindt; haal het filter nog niet weg.
5. Wacht tot al het water in de bak gestroomd is.
6. Schroef het filter nu helemaal los en haal het weg.
7. Verwijder eventuele vreemde voorwerpen uit het filter.
8. Vergewis u ervan dat de pomprotor niet vast zit.
9. Breng het filter weer aan en schroef het zo ver als mogelijk is met de wijzers van de klok mee (totdat de hendel zich in horizontale positie bevindt).
10. Sluit het deksel.
11. Giet 0,5 l water in de wasmiddellade om het besparingssyteem weer in te schakelen.
12. Sluit het apparaat aan op het stopcontact.
13. Stel een programma in en start het.

WANNEER MOET HET RESTWATER WORDEN AFGEVOERD?

- Voordat u de wasmachine wilt transporteren.
- In een ruimte waarin de temperatuur soms onder het nulpunt zakt. Het is het beste om het water in dit geval na elke was af te pompen.

HET AFVOEREN VAN HET RESTWATER



De slang voor de afvoer van het restwater bevindt zich achter de plint van de wasmachine.

Haal de stekker uit het stopcontact alvorens het restwater af te pompen.

1. Verwijder plint voorzichtig met het dunne afgeronde uiteinde van het gekleurde doseringshulpmiddel uit de wasmiddellade.
2. Pak de dop vast en trek hem naar buiten. Verwijder de dop van het uiteinde van de slang.
3. Laat het water weglopen in een lage bak, breng de dop weer aan en plaats de slang terug in zijn compartiment.
4. Giet voordat u de machine weer gebruikt ongeveer 1 liter water in de wasmiddellade om het besparingssysteem weer in te schakelen.

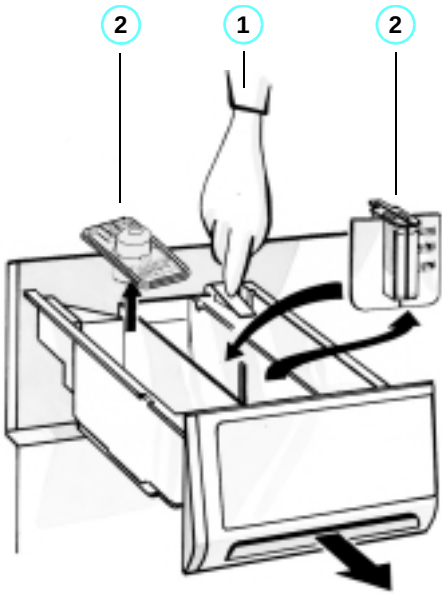
ONDERHOUD EN REINIGING

BEHUIZING EN BEDIENINGSPANEEL

- Gebruik gewone, voor de huishouding gebruikte reinigingsmiddelen (gebruik geen schuurmiddelen).
- Maak de oppervlakken droog met een zachte doek.

WASMIDDELLADE

1. Maak de wasmiddellade los door de hendel in het voorwasbakje in te drukken en hem naar buiten te trekken.
2. Verwijder de onderdelen (sifon van het wasverzachtergedeelte en het doseringshulpmiddel voor vloeibare wasmiddelen).
3. Schoon spoelen onder stromend water.
4. Plaats de onderdelen terug en breng de wasmiddellade terug op zijn plaats. Druk de sifon stevig op zijn plaats.



DEURMANCHET

- Zo nodig schoonmaken met een vochtige doek.
- Controleer de vouw van de afdichting regelmatig op vreemde voorwerpen.

FILTERS VAN DE WATERSLANG

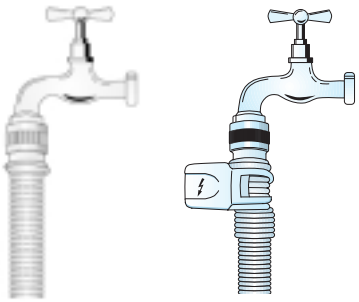
- Geregeld controleren en schoonmaken.

Machines met een rechte watertoevoerslang (zie afbeelding)

1. Draai de waterkraan dicht.
2. Schroef de watertoevoerslang van de kraan.
3. Reinig het interne inlaatfilter.
4. Reinig het interne inlaatfilter.
5. Schroef de toevoerslang weer op de waterkraan.
6. Schroef de toevoerslang los van de wasmachine.
7. Haal het filter met de speciale tang uit de wasmachine en reinig het.
8. Zet het filter terug en schroef het weer vast aan de aansluiting op de machine.
9. Open de waterkraan en **controleer of de verbindingen niet lekken.**

Wasmachine met “Water Stop”-slang (zie afbeelding)

1. Draai de waterkraan dicht.
2. Schroef de watertoevoerslang los van de kraan.
3. Reinig het interne inlaatfilter.
4. Schroef de toevoerslang weer op de waterkraan.
5. Open de waterkraan en **controleer of de verbindingen niet lekken.**



Rechte slang Waterstopslang

FILTER

Controleer het filter regelmatig, twee of drie maal per jaar, en reinig het (zie “Het verwijderen van het filter voor vreemde voorwerpen / afvoeren van restwater”).

HET OPSPOREN VAN STORINGEN

Deze wasmachine is uitgerust met automatische veiligheidsfuncties, die eventuele storingen kunnen opsporen en signaleren, en in een vroeg stadium reageren.

Het gaat daarbij vaak om kleine storingen die snel opgelost kunnen worden.
Bijvoorbeeld:

De wasmachine start niet en er brandt geen lampje.

Controleer of:

- de stekker goed in het stopcontact zit;
- het wandstopcontact gevoed wordt (sluit bijvoorbeeld een tafellamp aan).

Het apparaat start niet, maar het lampje “Start/Pauze” knippert.

Controleer of:

- de deur van het apparaat goed gesloten is (kinderbeveiliging);
- er een programma geselecteerd en gestart is;
- de waterkraan open is gedraaid.

De wasautomaat blokkeert tijdens een programma.

Controleer of:

- het lampje **“Spoelstop”** knippert. Schakel deze extra functie uit door de knop nog eens in te drukken;
- er een ander programma geselecteerd is. Selecteer het gewenste programma opnieuw en druk op de knop **“Start/Pauze”**;
- het lampje **“Start/Pauze”** knippert. Druk op de knop **“Start/Pauze”**;
- de deur is geopend en het lampje **“Start/ Pauze”** knippert. Druk deze nog eens in;
- het veiligheidssysteem van het apparaat werd geactiveerd. Zie de storingsbeschrijving.

Er zitten resten van wasmiddel en nabehandelingsproducten in de wasmiddellade.

Controleer of:

- de sifon goed geïnstalleerd en schoon is (zie “Onderhoud en reiniging”);
- Er genoeg water wordt toegevoerd. De filters kunnen verstopt zijn (zie “Onderhoud en reiniging” / “Filters van de waterslang”).

De wasautomaat trilt tijdens het centrifugeren.

Controleer of:

- het apparaat goed horizontaal staat, op alle vier de pootjes (zie “Aanwijzingen voor de installatie”);
- de transportbeugels verwijderd zijn. Voordat u de wasmachine in bedrijf kunt stellen, is het absoluut noodzakelijk om de veiligheidsbeugels voor het transport te verwijderen (zie “Aanwijzingen voor de installatie”).

Na afloop van het wasprogramma is het wasgoed niet of niet voldoende gecentrifugeerd.

De wasmachine heeft een detectie- en correctiesysteem voor het geval de lading uit balans is. Als u enkele zware stukken wasgoed in de machine wast (badmat, badjas enzovoort), is het mogelijk dat dit systeem de centrifugeersnelheid verlaagt om het apparaat te beschermen of de centrifugeercyclus zelfs onderbreekt, als de lading ook na verschillende startpogingen te zeer uit evenwicht blijft.

- Indien het wasgoed na het centrifugeren nog nat is, kleinere stukken wasgoed toevoegen en het centrifugeerprogramma opnieuw starten.
- Sterke schuimvorming kan de centrifugeercyclus blokkeren.
  Zorg ervoor dat de juiste hoeveelheid wasmiddel wordt gebruikt.

HET OPSPOREN VAN STORINGEN

Wat te doen als het veiligheidssysteem van de wasmachine een storing constateert?

Het programma wordt onderbroken, er klinkt een geluidssignaal en de storing wordt door verschillende indicatoren (indien beschikbaar) gesignaleerd.

Tabel omschrijvingen storingen

Klein lampje gaat branden	Digitaal display	Geluidssignaal	Omschrijving storing
"Waterkraan"	"H" en "F"	30 sec	"Storing in de watertoevoer"
-	"P" en "F"	30 sec	"Storing in de afvoer"
-	"F4" tot en met "F16"	30 sec	"Storing in de elektrische onderdelen"
"Waterstop"	"A" en "F"	30 sec	"Storing waterstop"

a. Storing in de watertoevoer (er wordt geen of onvoldoende water toegevoerd)

De indicator "Waterkraan" brandt of op het display verschijnen afwisselend "H" en "F" en er klinkt een geluidssignaal. Schakel het apparaat uit door de programmakeuzeknop op de stand ◯ te draaien en haal de stekker uit het stopcontact.

Controleer of:

- de waterkraan helemaal open is en de watertoevoerdruk hoog genoeg is;
- de watertoevoerslang bekneld zit;
- de filters verstopt zijn (zie "Onderhoud en reiniging" / "Filters van de waterslang");
- de watertoevoerslang bevroren is;
- het apparaat heeft een veiligheidsslang en de veiligheidsklep is geopend (rood lampje in het inspectievenster van de veiligheidsklep); Vervang de slang in dit geval door een nieuwe veiligheidsslang.

Sluit het apparaat aan op het stopcontact. Selecteer opnieuw het gewenste programma en druk op de knop **"Start/Pauze"** om het programma te vervolgen (voeg voor dit programma geen wasmiddel toe).

b. Storing in de waterafvoer

Op het display verschijnen afwisselend "P" en "F" en er klinkt een geluidssignaal. Schakel het apparaat uit door de programmakeuzeknop op de stand ◯ te draaien en haal de stekker uit het stopcontact.

Controleer of:

- de afvoerslang geknikt is (zie "Aanwijzingen voor de installatie");
- de pomp / het filter voor vreemde voorwerpen geblokkeerd is (zie "Het verwijderen van het filter voor vreemde voorwerpen / afvoeren van restwater"). **BELANGRIJK:** alvorens het water uit de machine te laten lopen, dient u zich ervan te verzekeren dat het is afgekoeld.
- het water in de afvoerslang bevroren is.

Sluit het apparaat aan op het stopcontact. Selecteer opnieuw het gewenste programma en druk op de knop **"Start/Pauze"** om het programma te vervolgen (voeg voor dit programma geen wasmiddel toe).

Als de storing aanhoudt, contact opnemen met de klantenservice (zie "Klantenservice").

c. Storing elektrische module

Het lampje **"Centrifugeersnelheid"** en de extra functie **"Start selectie"** knipperen en er klinkt een geluidssignaal. Op het display verschijnt "F4" tot "F16".

- Zet de wasmachine uit. Selecteer een programma en druk nog eens op de knop **"Start/Pauze"**.
  Het programma zal doorgaan.
- Als de storing aanhoudt, contact opnemen met de klantenservice (Zie "Klantenservice").

d. Storing waterstop

Er klinkt een geluidssignaal. Het indicatielampje van de Water Stop brandt. Op het display verschijnt afwisselend "A" en "F".

Schakel het apparaat uit door de programmakeuzeknop op de stand ◯ te draaien, haal de stekker uit het stopcontact en verzeker u ervan dat de waterkraan dicht is.

De "Waterstop" kan ingeschakeld worden door:

1. te veel schuim.
2. een lek in de toevoerslang of in het apparaat.

Kantel het apparaat voorzichtig voorover om het verzamelde water weg te laten stromen.

Vervolgens:

1. sluit het apparaat aan op het stopcontact,
2. draai de watertoevoer naar de wasmachine open (indien de knop **"Start/Pause"** niet is ingedrukt, maar de wasmachine begint te vullen, de watertoevoer afsluiten en de klantenservice bellen),
3. Selecteer opnieuw het gewenste programma en druk op de knop **"Start/ Pauze"** (er hoeft geen wasmiddel te worden toegevoegd). Het programma wordt vervolgd.

Indien de storing aanhoudt, de klantenservice bellen met details over de storing, (zie "Klantenservice").

Storing "Waterstop" wanneer de programmakeuzeknop op de stand ◯ staat.

Het apparaat geeft een waterlekkage ook aan als het is afgekoppeld van het elektriciteitsnet.

Er klinkt een geluidssignaal. Op het display verschijnen afwisselend "A" en "F".

- Het waterlek kan veroorzaakt worden door een lek in de toevoerslang of in het apparaat.

Haal de stekker uit het stopcontact, controleer of de waterkraan dicht is en kantel het apparaat voorover om het verzamelde water weg te laten stromen.

Bel de klantenservice met details over de storing, (zie "Klantenservice").

KLANTENSERVICE

Voordat u contact opneemt met de Klantenservice:

1. Controleer of u er in slaagt de storing zelf te verhelpen (zie “Het opsporen van storingen”).
2. Start het programma opnieuw om te controleren of het probleem is opgelost.
3. Als de machine nog steeds niet goed werkt, bel dan de Klantenservice.

Vermeld:

- De aard van de storing.
- Het model.
- Het Service-nummer (dit nummer bevindt zich achter het woord 'SERVICE').

SERVICE 0000 000 00000

Het Service-plaatje bevindt zich aan de binnenzijde van de deur.

- Uw volledige adres.
- Uw telefoonnummer en netnummer. Het telefoonnummer en adres van de Klantenservice bevindt zich op het garantiebewijs. U kunt ook de dealer raadplegen bij wie u het apparaat heeft gekocht.

AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE

VEILIGHEIDSBEUGELS VOOR HET TRANSPORT

De wasmachine is voorzien van veiligheidsbeugels om te voorkomen dat de interne onderdelen van het apparaat beschadigen tijdens transport.

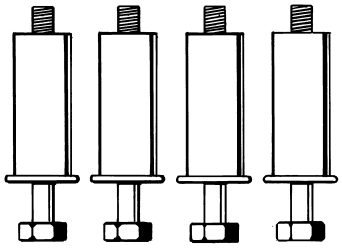
Voordat u de wasautomaat in gebruik neemt, dient u de veiligheidsbeugels, die voor het transport zijn aangebracht, te verwijderen (Afb. 1).

1. Draai met behulp van de bijgeleverde sleutel de schroeven losser **(Afb. 2).**
2. Schroef de schroeven met de hand los.
3. Houd iedere schroef tegen en verwijder ze via de grootste zijde van het gat.
4. Sluit de nu vrijgekomen gaten af met de hiervoor bestemde plastic dopjes; plaats de dopjes in het brede deel van het gat en schuif hen naar binnen in het smalle gedeelte, totdat ze op hun plaats klikken **(Afb. 3).**
5. Bewaar de veiligheidsbeugels.

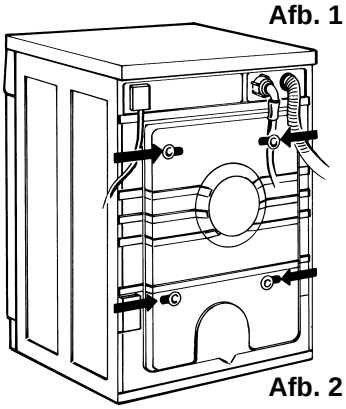
Belangrijk

Wanneer het apparaat weer wordt vervoerd, moeten de transportbeugels weer worden gemonteerd.

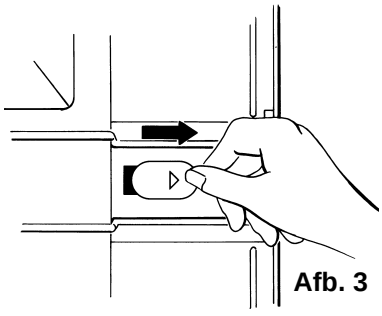
Verwijder de plastic dopjes met een schroevendraaier, schuif ze tegen de richting van de pijl en verwijder ze. Bevestig nu de veiligheidsbeugels door de hierboven beschreven montage-handelingen in omgekeerde volgorde uit te voeren.



Afb. 1



Afb. 2



Afb. 3

AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE

INSTALLATIE

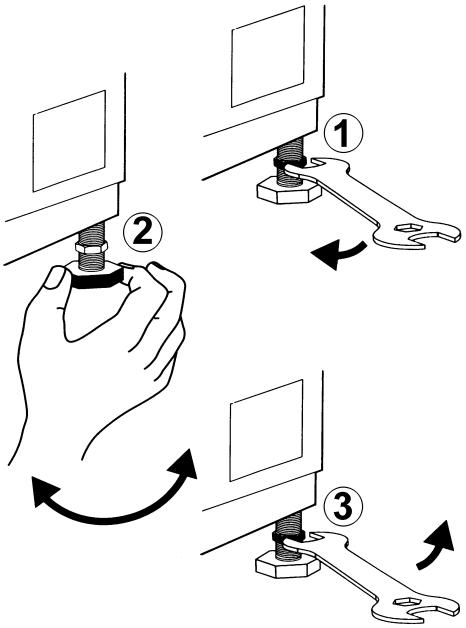
- Plaats de wasautomaat op een stabiele en vlakke ondergrond, zo mogelijk in de hoek van een vertrek.
- Controleer of alle pootjes stevig op de vloer rusten en controleer of de wasmachine exact horizontaal staat (gebruik hiervoor een waterpas).
- Indien de vloer onregelmatig is, de pootjes bijstellen (leg geen stukken hout en dergelijke onder de pootjes):

1. Draai de tegenmoer los met behulp van de bijgeleverde sleutel.

2. Stel de pootjes met de hand in.

3. Draai de tegenmoer, tegen de klok in, vast tegen de wasmachine.

- Indien de wasautomaat op een houten balkenvloer wordt geplaatst, het apparaat op een hardboard plaat van 60 x 60 cm groot en 3 cm dik zetten. De plaat aan de vloer bevestigen.



WERKBLAD / VEILIGHEIDSBLAD

Installeer de wasautomaat alleen onder een doorlopend werkblad.

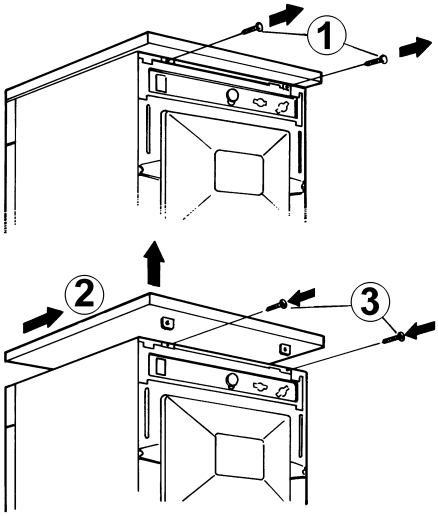
Als het apparaat wordt ingebouwd, mag dat alleen gebeuren met behulp van het UBS veiligheidsblad. Deze kan worden verkregen bij de speciaalhandel of via de Klantenservice.

- Haal de stekker uit het stopcontact.

1. Verwijder de bevestigingsschroeven die in de achterzijde van de wasmachine zitten, uit het werkblad.

2. Schuif het werkblad zo ver mogelijk naar achteren en trek het weg terwijl u het optilt.
Monteer het veiligheidsblad aan de hand van de instructies.

3. Draai de bevestigingsschroeven opnieuw aan.



AFMETINGEN VAN DE RUIMTE VOOR INSTALLATIE ONDER HET BLAD

Breedte	600 mm
Hoogte	825 mm
Diepte	600 mm

WAARSCHUWING:

Steek de stekker van het apparaat alleen in het stopcontact nadat het veiligheidsblad of het werkblad van het apparaat zijn geplaatst.

AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE

WATERTOEVOER

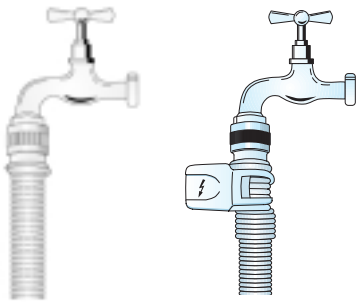
- Watertoevoer: uitsluitend koud water
- Kraan: 3/4" schroefdraadaansluiting voor slang
- Druk : 100-1000 kPa (1-10 bar).

WATERTOEVOERSLANG

1. Schroef de toevoerslang met zorg vast aan de kraan, bij voorkeur met de hand. Let erop dat er geen knikken in de afvoerslang zitten.

2. Controleer of de kraan en de aansluitingen van het apparaat niet lekken door de kraan volledig open te draaien.

- Indien de slang te kort is, deze vervangen door een drukslang (min. 1000 kPa, conform de norm EN 50084) van de juiste lengte.
- Controleer de watertoevoerslang geregeld op barsten of scheuren en vervang hem indien nodig.
- De wasmachine kan zonder terugslagklep worden aangesloten.
- Houd u aan de veiligheidsvoorschriften van het Waterleidingbedrijf.



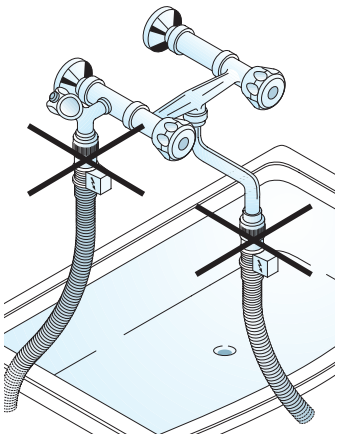
Rechte slang Waterstopslang

WATER STOP (afhankelijk van het model)

- Draai de connector met schroefdraad met het filter erin op de dop in de wartelmoer op de waterkraan. Open de waterkraan volledig en controleer of het aansluitpunt waterdicht is.
- Het apparaat mag niet worden aangesloten op de mengkraan van een waterverwarmer die niet onder druk staat.
- De toevoerslang en de plastic doos van de wateraansluiting bevatten elektrische onderdelen.

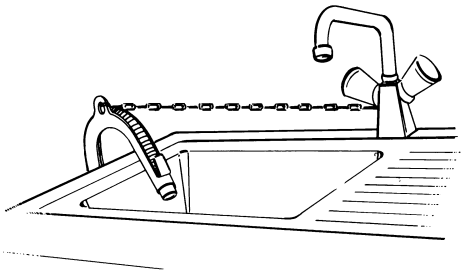
N.B. De slang niet doorsnijden en de plastic doos niet onderdompelen in water.

- Bij beschadiging van de slang de wasautomaat onmiddellijk van het elektriciteitsnet afkoppelen.
- Indien de slang niet lang genoeg is, deze vervangen door een "Water Stop" slang met een lengte van 3 meter (verkrijgbaar bij de klantenservice of uw handelaar). Deze handeling mag uitsluitend door een gekwalificeerd elektricien worden uitgevoerd.



AFVOER

- De waterafvoerslang aansluiten.
  Sluit de afvoerslang aan op de sifon of haak hem met het elleboogstuk aan de rand van een wasbak of badkuip (zie afbeelding).
  De afvoerslang mag niet aan kleine wasbakken worden gehaakt.
  Max. afvoerhoogte: 1,25 m
  Indien het nodig is een verlengstuk te gebruiken, een slang van hetzelfde type gebruiken en de aansluitpennen vastzetten met klemmen.
  Max. lengte afvoerslang: 2,50 m
  Belangrijk:
  Let erop dat er geen knikken in de afvoerslang zitten. Zet de slang vast zodat hij niet kan vallen wanneer de wasmachine draait.



AANWIJZINGEN VOOR DE INSTALLATIE

ELEKTRISCHE AANSLUITING

- Houd u aan de plaatselijke voorschriften voor elektrische aansluitingen.
- Het apparaat mag uitsluitend op het elektriciteitsnet worden aangesloten door middel van een stopcontact dat overeenkomstig de geldende verordeningen geaard is. Het is wettelijk verplicht de apparatuur te aarden. De fabrikant aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor schade aan voorwerpen of voor letsel aan personen of dieren die/dat direct of indirect veroorzaakt is door het niet in acht nemen van deze voorschriften.
- De gegevens met betrekking tot de spanning, het opgenomen vermogen en de benodigde beveiliging staan op de binnenkant van de deur van het apparaat.
- De elektrische voedingskabel mag, indien nodig, uitsluitend met een originele voedingskabel vervangen worden en alleen door een technicus van een erkende Klantenservice.
- De wasmachine voldoet aan de Europese veiligheidsvoorschriften, EG-Richtlijn 93/68/EEG en norm 93/68/EC.
- Gebruik geen verlengkabels of meervoudige stopcontacten.
- Na de installatie moeten de stekker of de afkoppeling van het elektriciteitsnet via een tweepolige schakelaar altijd toegankelijk zijn.